

# Сорóк 44 четвёртый урóк

Диалоги: "She's in the 10<sup>th</sup> grade"  
Грамматика:  
 44.A Ordinal numbers: 1<sup>st</sup>-39<sup>th</sup>  
 44.A.1 Notes on ordinals  
 44.A.2 Трётый – not your ordinary ordinal  
 44.B Prepositional Singular of adjectives and nounjectives  
 44.B Expressing grades and years in school

## Диалоги

Она учёится в десятом клáссе

*She's in the 10<sup>th</sup> grade*

	1	(В однём очень <b>престíжном</b> клубе в Принстоне)	(At a very prestigious club in Princeton)
	2	<i>Misha walks up to who he thinks is a undergraduate</i> (Он думает, что она учёится в университете)	
<b>Миша:</b>	3	Привет, меня зовут Миша. А как тебя зовут?	<i>Hi, my name's Misha. What's yours?</i>
		<i>Галя comes running up and interrupts</i>	
<b>Галя:</b>	4 5 6	Миша, что ты делаешь!? Это моя младшая сестра. Она учёится в <b>десятом клáссе</b> . А ты на <b>четвёртом кóурсе</b> учёишься. Какой ты подлётц!	<i>Misha, what are you doing? That's my younger sister. She's in 10<sup>th</sup> grade. And you're a senior. You're such a scoundrel!</i>
<b>Миша:</b>	7 8 9 10 11	Ой, извини, ради Бóга. Я не знал. Она <b>ещё</b> в школе учёится? Не мóжет быть! А в какой она школе? В Экзетере? По-мóему ты учёилась в Экзетере. Мóжет быть, она знает моего младшего брата Витáлика?	<i>Oh, I'm really sorry. I didn't know. She's still in high school? Impossible! What school does go to? Exeter? You went to Exeter, didn't you? Maybe she knows my younger brother Vitalik.</i>
<b>Галя:</b>	12 13	Нет, я учёилась в <b>чáстной</b> школе, а она учёится в <b>госудáрственной</b> школе.	<i>No, I went to a private school, but she's goes to a public school.</i>
<b>Миша:</b>	14 15	Она в госудáрственной школе учёится? Как протíвно!	<i>She goes to a public school? How disgusting!</i>

## Словарь (See 44.A for Ordinal Numbers)

1	престíжный	<i>prestigious</i>
5	класс	here: <i>grade level (in school)</i> (See 44.B)
6	курс	here: <i>year of college</i> (See 44.B)
7	ещё	<i>still; yet</i>
11	чáстный	<i>private (vs. public)</i>
13	госудáрственный	<i>public; governmental</i> (This is the Г in КГБ. The whole thing is Коммитет Госудáрственной Безопáсности <i>The Committee of State Security</i> )

## 44.A Ordinal Numbers: 1<sup>st</sup>-39<sup>th</sup>

Ordinal numbers are regular adjectives, which agree in CNG with the noun they modify. Note that for semantic reasons you won't normally find an ordinal number in the plural – *I'm reading about the 20<sup>th</sup> novels* just doesn't make sense.



1 <sup>st</sup>	пёрвый, -ое, -ая
2 <sup>nd</sup>	второй, ое, ая
3 <sup>rd</sup>	третий, трётье, трётья (*See below)
4 <sup>th</sup>	четвёртый, <i>etc.</i>
5 <sup>th</sup>	пять
6 <sup>th</sup>	шестой
7 <sup>th</sup>	седьмой
8 <sup>th</sup>	восьмой
9 <sup>th</sup>	девятый
10 <sup>th</sup>	десятый
11 <sup>th</sup>	одиннадцатый
12 <sup>th</sup>	двенадцатый
13 <sup>th</sup>	тринадцатый
14 <sup>th</sup>	четырнадцатый
15 <sup>th</sup>	пятнадцатый
16 <sup>th</sup>	шестнадцатый
17 <sup>th</sup>	семнадцатый
18 <sup>th</sup>	восемнадцатый
19 <sup>th</sup>	девятнадцатый
20 <sup>th</sup>	двадцатый
21 <sup>st</sup>	двадцать пёрвый
30 <sup>th</sup>	тридцатый
39 <sup>th</sup>	тридцать девятый

### 44.A.1 Notes on ordinals

- 1) No soft sign in ordinals – with the exception of **седьмой**, **восьмой**, and all forms of **третий** except Masculine Singular Nominative (see below). The soft-sign at the end of 5-30 is replaced by the adjective ending: **пять** × **пять**й.
- 2) Note the occasional difference in stress from their corresponding cardinal number. This is basically the numbers from 6<sup>th</sup> through 10<sup>th</sup>, as well as 20<sup>th</sup> and 30<sup>th</sup>: **вось**емь × **вось**мой; **де**вять × **де**вятый, **два**дцать × **два**дцатый.

- 3) You've probably noticed that **пёрвый** 1<sup>st</sup> and **второй** 2<sup>nd</sup> look nothing like their cardinal counterparts. Don't complain – it's the same thing in English (*first, second*).
- 4) In complex numbers (42<sup>nd</sup>, 149<sup>th</sup>, 507<sup>th</sup>) ONLY THE LAST NUMBER BECOMES AN ORDINAL. (It's the same in English.): **двадцáтый** 20<sup>th</sup> × **двадцáть пёрвый** 21<sup>st</sup>.

#### 44.A.2 Трётый (и) – Not Your Ordinary Ordinal

For some strange reason (OK, the gods of Russian grammar intentionally did it to torture innocent students) the ordinal number **трётый** is actually a Nounjective, with a cluster buster 'и'. The stem is **трётъ/й+** (the '/' is where the cluster buster goes). Every form except the dictionary form begins **трётъ-**. You might remember that this is just like **чей+**, of which every non-dictionary form begins with **чь-**.

Here's the declension of **трётый** (and **чей** for comparison):

	MASC	NEUT	FEM
<b>NOM SG</b>	трётый (чей)	трётъе (чьё)	трётъя (чья)
<b>ACC SG</b>	<i>Inanimate</i> ↑ <i>Animate</i> ↓	<i>Same as NOM</i> ↑	трётъю (чью)
<b>GEN SG</b>	трётъего (чьего)		трётъей (чьей)
<b>PREP SG</b> (Details in 44.B)	о трётъем	(о чьём)	<i>Same as GEN</i> ↑

Some examples with Ordinal Numbers:

Джордж Вашингтон – **пёрвый** президент Амэрики. *George Washington was the first president of America.*

Я читаю о **трётъем** президенте Амэрики. *I'm reading about the third president of America.*

Я хочу купить **вторую** машину. *I want to buy a second car.*

Э́то подаро́к для моёй двадцáть **четвёртой** жёнй. *This is a present for my twenty-fourth wife.*

– Она слúшает **трётъю** симфонию Бетхóвена. *She's listening to Beethoven's Third Symphony.*

– Нет, ты опя́ть всё перепу́тал! Она слúшает **пя́тую** симфонию. *No, you mixed everything up again. She's listening to the Fifth Symphony.*



Give the Russian equivalent

- |  |                                 |                                  |
|--|---------------------------------|----------------------------------|
| 1. 1 <sup>st</sup> man on the moon (луна́) | 2. 6 <sup>th</sup> house        | 3. 9 <sup>th</sup> Street        |
| 4. 25 <sup>th</sup> woman                  | 5. 42 <sup>nd</sup> president   | 6. 107 <sup>th</sup> book        |
| 7. 20 <sup>th</sup> century (вёк)          | 8. 33 <sup>rd</sup> building    | 9. 14 <sup>th</sup> day          |
| 10. 94 <sup>th</sup> dormitory             | 11. 58 <sup>th</sup> photograph | 12. her 10 <sup>th</sup> husband |

## 44.Б Prepositional Singular: Adjectives (and Nounjectives)

NOMINATIVE SINGULAR	PREPOSITIONAL SINGULAR
<b>Masculine and Neuter</b> -{O}М	
какой стол? красивый лес этот странный гений наш хороший словарь твоё дорогое пиво Митино последнее здание	на каком столе? в красивом лесу об этом странном гении в нашем хорошем словаре о твоём дорогом пиве в Митином последнем здании
<b>Feminine</b> -{O}Й	
какая книга? твоё чистая спальня эта хорошая фотография ваша последняя кровать Олина большая мышь	о какой книге? в твоёй чистой спальне в этой хорошей фотографии на вашей последней кровати об Олиной большой мыши

Notes:

- 1) We've already seen the Masculine/Neuter ending in a number of places, including **О чём** ты говоришь; Он знал всё обо **всём**, дело в **том**, что...
- 2) Good news for the Feminine: Except for Nominative and Accusative, the ending for ALL Feminine Singular adjectives is **-{O}Й**. You're done learning Feminine Singular adjectival endings.



Form a question and answer. Use the verb **говори́+**:

**Example:** ты / книга / новая ⇨ — *О какой книге ты говоришь?* — *Я говорю о новой книге.*

- |  |  |
|--|--|
| 1. Ты / актёр / этот плохой, старый                                      | 2. Вера / машина / эта синяя, немецкая   |
| 3. Все / университет / наш дорогой, очень престижный (Принстон, конечно) | 4. Его собака / еда ( <i>food</i> ) / эта вкусная, импортная ( <i>imported</i> ) |
| 5. Никто / диван / твой большой, некрасивый                              | 6. Студенты / общежитие / это противное, грязное                                 |
| 7. Вы (answer with мы) / кровать / их огромная, старая                   | 8. Этот подлец / школе / наша плохая государственная                             |
| 9. Эта свинья / дача / твоё прекрасная, чистая                           | 10. Люди / вопрос / этот интересный и трудный                                    |

## 44.B Expressing What Year Person Is In (High School vs. College)

The verb for both phrases is **учи<sup>х</sup>...ся** *be a student*, but there are two important differences depending on whether you are talking about college or pre-college (i.e., high school, grade school, etc.):

**Expressing a grade in school (pre-college): В + Ordinal Number in the Prepositional + клáссе:**

	В	ORD. # IN PREP	КЛÁССЕ	
Моя млáдшая сестрá учится	в	деся́том	клáссе.	<i>My younger sister's in 10<sup>th</sup> grade.</i>
Кóгда я учи́лся (был)	в	восьмóм	клáссе, ...	<i>When I was in 8<sup>th</sup> grade, ...</i>

**Expressing a year in college:**

**На + Ordinal Number in the Prepositional + кúрсе:**

пéрвый кúрс = *freshman year*

вторóй кúрс = *sophomore year*

трéтий кúрс = *junior year*

четвё́ртый кúрс = *senior year*

	НА	ORD. # IN PREP	КÚРСЕ	
Я учúсь	на	пéрвом	кúрсе.	<i>I'm in my 1<sup>st</sup> year (i.e., I'm a freshman)</i>
Кóгда она́ учи́лась (была́)	на	трéтьем	кúрсе, ...	<i>When she was a junior, ...</i>

(It is also possible to use the Verb *be*, instead of **учи<sup>х</sup>...ся**.)



Form a question and answer using the verb **учи<sup>х</sup>...ся**:

**Example:** Вéра / 6<sup>th</sup> grade    ⇒    – В како́м клáссе учи́тся Вéра? Вéра учи́тся в шестóм клáссе.  
 Мíша / senior    ⇒    – На како́м кúрсе учи́тся Мíша? Мíша учи́тся на четвё́ртом кúрсе.

- |  |                                     |                                   |
|--|-------------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Кóля / 9 <sup>th</sup> grade        | 2. А́ня / 2 <sup>nd</sup> grade     | 3. ты / freshman                  |
| 4. егó сёстры / 10 <sup>th</sup> grade | 5. Рóма / junior                    | 6. Та́ня / 12 <sup>th</sup> grade |
| 7. вы / sophomore                      | 8. их де́ти / 4 <sup>th</sup> grade | 9. Серёжа / senior                |



**Exercise 1** Answer as truthfully as you wish:

1. На каком курсе вы учитесь?

---

2. В какой школе вы учились? (*Don't give the name, say what kind – private/public, large/small – it was.*)

---

3. Кто Джордж Вашингтон?

---

4. Кто Джон Адамс?

---

5. О какой машине вы мечтаете (мечтай+ *dream*)?

---

6. В каком веке (век *century*) мы живём?

---

7. Где живёт американский президент? (*it's exactly what you would expect*)

---

8. Кто пишет (*writes*) Senior Thesis (дипломная работа)? (*You must use a relative clause.*)

---

---



**Exercise 2** Translate and finish the sentences:

1. When I was in 6<sup>th</sup> grade...

---

---

2. When I was a freshman at Princeton...

---

---

3. Yesterday I was thinking about...

---

---